



نمونه نامه POE



 Citizenship and Immigration Canada / Citoyenneté et Immigration Canada
June 09, 2016

Unique Client Identifier: [Your Universal Client ID]

Application Number: [Your Application Number]



[Your Name]

[Your Address]

Dear [Your Name]

Your application to study in Canada has been approved. A permit authorizing your studies will be issued to you on your arrival to Canada following an examination by an officer of the Canada Border Services Agency, subject to your compliance with the requirements of the *Immigration and Refugee Protection Act* and its Regulations. The officer will ask to see this letter, your passport and may request to see your supporting documents, such as the letter of acceptance from your educational institution. Do not pack these or other valuable papers in your checked luggage. You can find out more about which documents you will need to bring with you by visiting www.cic.gc.ca/english/study/study-arriving.asp

As you gather your documents, please take note of the following:

- **This letter is not a passport or travel document.** You will not be permitted to board your flight without your passport, even if you have this letter with you.
- **This letter is not an authorization permitting you to enter or remain in Canada.** An officer of the Canada Border Services Agency will make that determination upon your arrival to Canada.
- **This letter is important** because it contains information that will be used by the Canada Border Services Agency to issue your study permit. Please do not misplace it.

You must seek entry to Canada to obtain your study permit by 2018/03 /21 (yyyy/mm/dd). Your passport must be valid beyond the period you intend to remain in Canada. If not, the validity of your study permit will not be issued beyond the expiry date of your passport, or, for United States citizens and permanent residents, the validity date of your identity document.

Note: As an international student in Canada, it is your responsibility to ensure that you continue to meet the conditions of your study permit, including the requirement to actively pursue studies. Your study permit will automatically become invalid 90 days after you complete your study program, regardless of the expiry date indicated on your study permit. For more information, please consult: <http://www.cic.gc.ca/english/study/index.asp>

اداره مهاجرت و شهروندی کانادا

تاریخ:

۲۰/۰۳/۱۳۹۵ (۰۹ ژوئن ۲۰۱۶)

شماره شناسایی منحصر به مشتری:

(شماره شناسه جهانی خویش را یادداشت کنید)



شماره پرونده:

(شماره پرونده تقاضای خویش را یادداشت کنید)

نام و نام خانوادگی متقاضی:

نشانی متقاضی:

آقا/ خانم (نام متقاضی) محترم

تقاضای شما برای تحصیل در کانادا مورد تأیید قرار گرفت. به محض ورود شما به کانادا و پس از انجام فرایند بازرسی توسط یکی از مأموران اداره خدمات مرزی کانادا، منوط به اینکه شما شرایط لازم قانون مهاجرت و حمایت از پناهندگان و مقررات این قانون را رعایت کرده باشید، یک مجوز تحصیل برای شما صادر خواهد شد. مأمور بازرسی از شما می خواهد تا این نامه و پاسپورت خویش را نشان دهید و همچنین ممکن است بخواهد مدارک پشتیبانی شما مانند نامه پذیرش از موسسه آموزشی را بررسی کند. این موارد و سایر اوراق با ارزش را در چمدان تحویلی به بخش بار قرار ندهید. برای مشاهده اطلاعات بیشتری در مورد اسنادی که باید هنگام سفر به کانادا همراه داشته باشید لطفاً به سایت زیر مراجعه نمایید:

www.cic.gc.ca/english/study/study-arriving.asp

هنگام جمع آوری مدارک، لطفاً به موارد زیر توجه کنید:

- این نامه، پاسپورت یا سند مسافرتی نیست. حتی اگر این نامه را همراه خود داشته باشید، بدون همراه داشتن پاسپورت، اجازه سوار شدن به هواپیما را نخواهید داشت.
- این نامه، مجوزی نیست که به شما اجازه ورود یا اقامت در کانادا را بدهد. یکی از مأموران اداره خدمات مرزی کانادا پس از ورود شما به کانادا این تصمیم را خواهد گرفت.
- این نامه از اهمیت بالایی برخوردار است، زیرا حاوی اطلاعاتی است که توسط اداره خدمات مرزی کانادا برای صدور مجوز تحصیل شما استفاده خواهد شد. لطفاً آن را گم نکنید.

اگر قصد دارید برای اخذ مجوز تحصیل خود تا تاریخ ۱۳۹۷/۰۱/۰۱ (۲۰۱۸/۰۳/۲۱) به کانادا سفر کنید؛ پاسپورت شما باید بیش از مدت زمانی که قصد اقامت در کانادا را دارید اعتبار داشته باشد. اگر این طور نباشد، اعتبار مجوز تحصیل شما بیش از تاریخ انقضای پاسپورت شما صادر نخواهد شد، برای شهروندان ایالات متحده و افراد دارای اقامت دائم، تاریخ اعتبار اسناد هویتی شما ملاک قرار می گیرد.

توجه

به عنوان یک دانشجوی بین المللی در کانادا، شما موظف هستید اطمینان حاصل کنید که در دوران تحصیل خود، شرایط مجوز تحصیل شامل شرایط ادامه تحصیل را همچنان رعایت کنید. بدون در نظر گرفتن تاریخ انقضای مندرج در مجوز تحصیل، مجوز تحصیل شما ۹۰ روز پس از اتمام برنامه تحصیلی به طور خودکار باطل خواهد شد. برای اطلاعات بیشتر لطفاً به لینک زیر مراجعه نمایید:

<http://www.cic.gc.ca/english/study/index.asp>